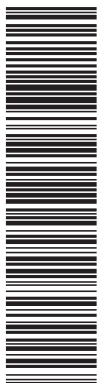


DOCUMENT Conveni: Conveni Català	IDENTIFICADORS	
ALTRES DADES Codi de verificació CSV: 5VS4I-50OK7-LVA90 Data d'emissió: 6 de Juny de 2023 a les 8:59:38 Pàgina 1 de 8	SIGNATURES El document ha estat signat o aprovat per : 1.- Regidora delegada de Promoció Econòmica de l'AJUNTAMENT DE GIRONA. Signat 19/04/2023 18:15 2.- Secretari General de l'AJUNTAMENT DE GIRONA. Signat 24/04/2023 08:45	ESTAT SIGNAT



CONVENI DE COL·LABORACIÓ EMPRESARIAL EN ACTIVITATS D'INTERÈS GENERAL ENTRE L'AJUNTAMENT DE GIRONA I BANCO BILBAO VIZCAYA ARGENTARIA, S.A. QUE REGULA LA RELACIÓ DE MECENATGE PEL DESENVOLUPAMENT DE L'ACTIVITAT EXPOSITIVA "GIRONA, TEMPS DE FLORS".

Girona, a data de la signatura electrònica

REUNITS

D'una part, la Sra. Glòria Plana Yanes, regidora de Promoció Econòmica de l'Ajuntament de Girona (en endavant l'Ajuntament), fent ús de les delegacions conferides per decret d'alcaldia núm. 2021012282 de data 9 de juny de 2021, assistida pel secretari general, senyor José Ignacio Araujo Gómez, que dona fe de l'acte, en la seva condició de fedatari públic municipal.

De l'altra, el Sr. José Ballester Llamazares, amb DNI núm. [REDACTED]

INTERVENEN

La regidora, en nom i representació de l'Ajuntament de Girona, amb NIF P1708500B.

El Sr. José Ballester Llamazares, actuant en nom i representació de l'entitat Banco Bilbao Vizcaya Argentaria, SA (en endavant BBVA), amb domicili a Bilbao, plaça de San Nicolás, nº 4 i CIF A-48265169 segons poder atorgat el 22 de gener de 2016 davant del Notari de Madrid, Sr. Carlos Rives Garcia amb número 32 de protocol.

Es reconeixen mútuament capacitat legal per obligar-se i

MANIFESTEN

PRIMER. Que l'Ajuntament de Girona porta a terme l'organització de "Girona, Temps de Flors", juntament amb diverses entitats de Girona. Una exposició de projectes florals que aquesta edició es portarà a terme del 13 al 21 de maig de 2023 en diferents espais exteriors i en els interiors d'alguns edificis emblemàtics de Girona.

SEGON. Que aquesta activitat és considerada una activitat d'interès general i té com a finalitat posar en valor el patrimoni artístic i cultural de la ciutat, així com cohesionar i dinamitzar el teixit associatiu i econòmic.

TERCER. Que BBVA desenvolupa una ferma política de Responsabilitat Social Corporativa integrada en la seva estratègia i gestió empresarial, que és expressió del

CÒPIA DEL DOCUMENT ORIGINAL (Ref.: 8412782 5VS4I-50OK7-LVA90 4B616F9E50B23DB4AFC20E07137C7077863910) generada amb l'aplicació informàtica Firmadoc. El document està SIGNAT. Mitjançant el codi de verificació podeu comprovar la validesa de la firma digital dels documents signats a l'adreça web: http://www.girona.cat/verificacio_signatura

DOCUMENT Conveni: Conveni Català	IDENTIFICADORS	
ALTRES DADES Codi de verificació CSV: 5VS4I-50OK7-LVA90 Data d'emissió: 6 de Juny de 2023 a les 8:59:38 Pàgina 2 de 8	SIGNATURES El document ha estat signat o aprovat per : 1.- Regidora delegada de Promoció Econòmica de l'AJUNTAMENT DE GIRONA. Signat 19/04/2023 18:15 2.- Secretari General de l'AJUNTAMENT DE GIRONA. Signat 24/04/2023 08:45	ESTAT SIGNAT



seu compromís amb la societat. En aquest marc, BBVA està interessada en col·laborar en la realització de l'esmentada activitat d'interès general.

Ambdues parts, reconeixent-se mútuament la capacitat per obligar-se, acorden formalitzar el present conveni de col·laboració (en endavant el "Conveni") que es regirà per allò establert a l'article 25 de la Llei 49/2002, i que s'ajustarà a les següents

CLÀUSULES

PRIMERA. Competència en la que es fonamenta l'actuació de l'Administració pública.

Segons l'article 25.2.h de la Llei 7/1985 de 2 d'abril Reguladora de las Bases de Règim Local els Municipis són competents en informació i promoció de l'activitat turística d'interès i àmbit local.

SEGONA. Objecte del conveni.

L'objecte del present Conveni és regular els termes i condicions de la col·laboració de BBVA amb l'Ajuntament de Girona, en virtut del qual, BBVA es compromet a aportar la quantitat de quinze mil euros (15.000 €) en concepte d'ajuda econòmica per afavorir el desenvolupament de la mostra floral "Girona, Temps de Flors" (activitat d'interès general), concretament per a la realització del projecte que es mostrarà a la sala gran dels soterranis de la Catedral de Girona.

TERCERA. Aportació econòmica.

BBVA en la seva condició de col·laborador es compromet a aportar la quantitat de quinze mil euros (15.000 €) amb destí a l'activitat assenyalada en la clàusula segona.

Aquesta aportació econòmica es farà efectiva en espècie mitjançant el pagament de flors, plantes i altres materials del projecte expositiu situat a la sala gran dels soterranis de la Catedral de Girona.

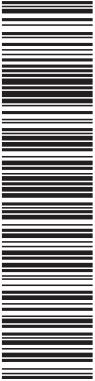
Aquesta aportació s'emmarca en el context dels convenis de col·laboració empresarial en activitats d'interès general amb entitats sense afany de lucre regulats en l'article 25 de la Llei 49/2002.

QUARTA. Tractament fiscal de l'aportació.

Ambdues parts declaren que el present Conveni de col·laboració empresarial en activitats d'interès general, té la naturalesa d'aquells previstos en l'art. 25 de la Llei 49/2002. Com a conseqüència d'això:

CÓPIA DEL DOCUMENT ORIGINAL (Ref.: 8412792.5VS4I-50OK7-LVA90.4B616F9E50B23DB4AFC20E07137C7077863910) generada amb l'aplicació informàtica Firmadoc. El document està SIGNAT. Mitjançant el codi de verificació podeu comprovar la validesa de la firma digital dels documents signats a l'adreça web: http://www.girona.cat/verificacio_signatura

DOCUMENT Conveni: Conveni Català	IDENTIFICADORS	
ALTRES DADES Codi de verificació CSV: 5VS4I-50OK7-LVA90 Data d'emissió: 6 de Juny de 2023 a les 8:59:38 Pàgina 3 de 8	SIGNATURES El document ha estat signat o aprovat per : 1.- Regidora delegada de Promoció Econòmica de l'AJUNTAMENT DE GIRONA. Signat 19/04/2023 18:15 2.- Secretari General de l'AJUNTAMENT DE GIRONA. Signat 24/04/2023 08:45	ESTAT SIGNAT



CÒPIA DEL DOCUMENT ORIGINAL (Ref.: 8412792.5VS4I-50OK7-LVA90.4B616F9E50B23DB4AFC20E07137C7077863910) generada amb l'aplicació informàtica Firmadoc. El document està SIGNAT. Mitjançant el codi de verificació podeu comprovar la validesa de la firma digital dels documents signats a l'adreça web: http://www.girona.cat/verificacio_signatura



- De conformitat amb l'establert a l'art. 25.2 de la Llei 49/2002, les quanties satisfetes o les despeses efectuades per part de BBVA en el marc del present Conveni de col·laboració tenen la consideració de despeses deduïbles per determinar la base imposable de l'Impost de Societats.
- Tanmateix, de conformitat amb allò disposat a l'art. 25 de la Llei 49/2002, la difusió per part de l'Ajuntament de Girona de la participació de BBVA en el marc del present Conveni de col·laboració no constitueix una prestació de serveis, per tant, la citada difusió no està subjecta a l'Impost sobre el Valor Afegit.

CINQUENA. Compromisos de les parts.

BBVA en la seva condició de col·laborador, es compromet a:

- Donar una ajuda econòmica en els termes de l'art. 25.1 de la Llei 49/2002 per import de quinze mil euros (15.000 €). Aquesta ajuda es farà efectiva en espècie, mitjançant el pagament de les flors, plantes i altres materials del projecte expositiu situat a la sala gran dels soterranis de la Catedral de Girona.
- Presentar a l'Ajuntament de Girona les factures acreditatives conforme s'ha realitzat la corresponent ajuda econòmica, mitjançant la compra de flors, plantes i altres materials per un total de quinze mil euros (15.000 €).

L'Ajuntament de Girona de conformitat amb allò establert en l'article 25.1 de la Llei 49/2002, difondrà en el marc de la seva activitat, per qualsevol mitjà, la participació de BBVA com a entitat col·laboradora, i una vegada realitzada la justificació de la col·laboració de BBVA mitjançant la presentació de les factures de flors, plantes i altres materials, l'Ajuntament de Girona emetrà un informe acreditatiu conforme s'ha realitzat la correcta justificació en el marc d'aquest Conveni.

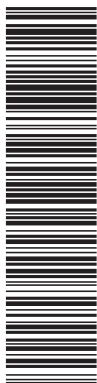
SISENA. Difusió.

L'Ajuntament de Girona difondrà, per qualsevol mitjà, la col·laboració de BBVA continguda en el present Conveni durant la seva vigència de forma equivalent a la difusió que realitzi d'altres entitats col·laboradores.

L'Ajuntament de Girona no podrà utilitzar les marques, signes distintius, noms de domini i qualssevol altres drets de propietat industrial o intel·lectual de BBVA per a fins diferents dels expressament indicats en aquest Conveni ni de manera diferent al que s'acordi amb BBVA – que, a aquests efectes, se'ls facilitarà amb les condicions relatives a les característiques del seu ús-.

La utilització per part de l'Ajuntament de Girona de les marques, signes distintius i qualssevol altres drets de propietat industrial o intel·lectual titularitat de BBVA als fins previstos en el present Conveni no comportarà de cap manera l'adquisició per aquell de cap dret sobre els mateixos.

DOCUMENT Conveni: Conveni Català	IDENTIFICADORS	
ALTRES DADES Codi de verificació CSV: 5VS4I-50OK7-LVA90 Data d'emissió: 6 de Juny de 2023 a les 8:59:38 Pàgina 4 de 8	SIGNATURES El document ha estat signat o aprovat per : 1.- Regidora delegada de Promoció Econòmica de l'AJUNTAMENT DE GIRONA. Signat 19/04/2023 18:15 2.- Secretari General de l'AJUNTAMENT DE GIRONA. Signat 24/04/2023 08:45	ESTAT SIGNAT



Si, durant la vigència del Conveni, s'esdevingués algun fet en relació amb l'Ajuntament de Girona que pogués perjudicar el bon nom i/o la reputació de BBVA –, l'Ajuntament de Girona procedirà – a requeriment de BBVA- a cessar immediatament en la difusió recollida en aquesta clàusula -.

SETENA. Memòria d'activitats.

En finalitzar el Conveni i durant l'any següent, no més tard del 30 de juny de 2024, l'Ajuntament de Girona lliurarà la memòria anual de l'Àrea de Promoció Econòmica en la qual es consignaran les activitats realitzades durant "Girona, Temps de Flors 2023".

VUITENA. Vigència.

El present Conveni entra en vigor en la data de la seva firma i estarà vigent fins a la finalització de l'activitat "Girona, Temps de Flors" edició 2023, prevista el diumenge 21 de maig de 2023.

NOVENA. Responsabilitat.

L'Ajuntament de Girona mantindrà indemne a BBVA davant qualsevol tipus de reclamació, responsabilitat, obligació, pèrdua o cost que pogués derivar-se de l'organització i desenvolupament de les activitats celebrades gràcies a aquesta col·laboració i portin causa en qualsevol acció o omisió de l'Ajuntament de Girona, dels seus treballadors, subcontractistes o en general qualsevol tercer que actuï en el seu nom o pel seu compte.

DESENA. - Comissió mixta de seguiment, obligatòria a l'empara de l'art. 49.f de la Llei 40/2015

Per al seguiment del desenvolupament del Conveni, es constituirà una Comissió mixta formada per membres de BBVA i de l'Ajuntament de Girona. Aquesta comissió es mantindrà mentre estigui vigent el Conveni.

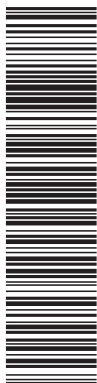
La Comissió tindrà atribuïda, en el marc de l'execució del present conveni, les següents funcions:

- Vetllar pel compliment del present Conveni.
- Resoldre els problemes d'interpretació i compliment que puguin plantejar-se.

ONZENA. Tractament de dades.

Cada una de las Parts declara y garanteix que, amb anterioritat al subministrament a l'altre Part de qualsevol dada personal de qualsevol persona física involucrada en l'execució del present Conveni haurà (i) informat a tal persona física de la política de dades personals inclosa en el present Conveni, així com; (ii) complert amb qualssevol altres requisits que poguessin ésser d'aplicació per a la correcta cessió de les seves

DOCUMENT Conveni: Conveni Català	IDENTIFICADORS	
ALTRES DADES Codi de verificació CSV: 5VS4I-50OK7-LVA90 Data d'emissió: 6 de Juny de 2023 a les 8:59:38 Pàgina 5 de 8	SIGNATURES El document ha estat signat o aprovat per : 1.- Regidora delegada de Promoció Econòmica de l'AJUNTAMENT DE GIRONA. Signat 19/04/2023 18:15 2.- Secretari General de l'AJUNTAMENT DE GIRONA. Signat 24/04/2023 08:45	ESTAT SIGNAT



dades personals a l'altra Part, sense que aquesta hagi de realitzar cap actuació addicional davant d'aquest afectat en els termes d'informació, i si s'escau, consentiment.

Les Parts, com a responsables del tractament, informen que (i) les dades personals (dades identificatives de contacte, de firma, així com els que puguin figurar en la documentació acreditativa de la seva representació) dels signants que actuen en nom i representació de cada una de les parts en el present Conveni (els "Representants") així com; (ii) les dades personals (dades identificatives i de contacte) de les persones que s'indiquen en el present Conveni a efecte de notificacions (les "Persones de Contacte") o d'aquelles altres que es poguessin indicar amb posterioritat; seran tractats per cada una de les Parts amb la finalitat de gestionar el manteniment, compliment, desenvolupament, control i execució d'allò disposat en el present Conveni. La base de legitimitació és l'interès legítim.

BBVA i l'Ajuntament de Girona tractaran les dades dels Representants per a la prevenció del blanqueig de capitals i finançament del terrorisme als efectes que puguin complir amb les obligacions de recollida d'informació i identificació, així com de subministrament d'informació sobre operacions de pagament a les autoritats d'altres països, dins i fora de la Unió Europea, sobre la base de la legislació d'alguns països i acords firmats entre els mateixos. La base de legitimitació és el compliment d'una obligació legal.

Les dades personals dels Representants i les Persones de Contacte seran conservades per les Parts, per a aquest tractament correcte, durant la vigència d'aquest Conveni. Una vegada finalitzat el citat termini, les Parts mantindran bloquejades aquelles dades personals que siguin necessàries per al compliment de les obligacions legals (amb caràcter general 10 anys en cas que apliqui la normativa de prevenció de blanqueig de capitals i finançament del terrorisme), així com durant els terminis de prescripció legal als efectes exclusius de reclamacions o accions legals. Transcorreguts els terminis de prescripció legal, les dades personals seran destruïdes.

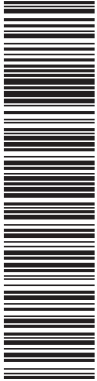
Les Parts no cediran a tercers les dades personals dels Representats i les Persones de Contacte, excepte que la llei així ho estableixi.

Els Representats i les Persones de Contacte podran exercitar els seus drets d'accés, rectificació, supressió, oposició, limitació del tractament i portabilitat, en les següents adreces: dretsimatge.catalunya@bbva.com per a BBVA i dpo@ajgirona.cat per a l'Ajuntament de Girona.

Així mateix, si els Representants i les Persones de Contacte consideren que no s'han tractat les seves dades personals d'acord amb la normativa de protecció de dades, poden contactar amb el Delegat de Protecció de Dades de la part respectiva, si així fos, en les següents adreces: dpogrupobbva@bbva.com per a BBVA i dpo@ajgirona.cat per a l'Ajuntament de Girona. Així mateix, podran presentar una reclamació davant l'Agència Espanyola de Protecció de Dades (www.agpd.es).

CÒPIA DEL DOCUMENT ORIGINAL (Ref.: 8412792.5VS4I-50OK7-LVA90.4B616F9E50B23DB4AFC20E07137C7077863910) generada amb l'aplicació informàtica Firmadoc. El document està SIGNAT. Mitjançant el codi de verificació podeu comprovar la validesa de la firma digital dels documents signats a l'adreça web: http://www.girona.cat/verificacio_signatura

DOCUMENT Conveni: Conveni Català	IDENTIFICADORS	
ALTRES DADES Codi de verificació CSV: 5VS4I-50OK7-LVA90 Data d'emissió: 6 de Juny de 2023 a les 8:59:38 Pàgina 6 de 8	SIGNATURES El document ha estat signat o aprovat per : 1.- Regidora delegada de Promoció Econòmica de l'AJUNTAMENT DE GIRONA. Signat 19/04/2023 18:15 2.- Secretari General de l'AJUNTAMENT DE GIRONA. Signat 24/04/2023 08:45	ESTAT SIGNAT



CÒPIA DEL DOCUMENT ORIGINAL (Ref.: 8412792.5VS4I-50OK7-LVA90.4B616F9E50B23DB4AFC20E07137C7077863910) generada amb l'aplicació informàtica Firmadoc. El document està SIGNAT. Mitjançant el codi de verificació podeu comprovar la validesa de la firma digital dels documents signats a l'adreça web: http://www.girona.cat/verificacio_signatura



DOTZENA. Resolució.

BBVA podrà resoldre el present Conveni en el cas que, per qualsevol causa aliena a BBVA, l'activitat no arribés a celebrar-se.

Així mateix, BBVA i l'Ajuntament de Girona podran donar per finalitzat el present Conveni:

- En qualsevol moment, en el cas que les quantitats satisfetes o les despeses realitzades per part de BBVA en l'àmbit d'aquest Conveni deixin de tenir la consideració de despesa deduïble per a determinar la base imposable de l'Impost sobre Societats, segons la legislació aplicable en cada moment.
- Per incompliment o irregularitats greus en l'execució del Conveni, si no es subsanessin en el termini de quinze (15) dies des de la notificació per escrit de l'incompliment per l'altra part. De conformitat amb allò que disposa l'article 1.124 del Codi Civil, la resolució per incompliment comportarà el dret de la part que hagués complert les seves obligacions a reclamar a l'altra la corresponent indemnització dels danys i perjudicis causats per l'incompliment produït, sense perjudici de l'exercici d'aquelles accions judicials que fossin procedents.
- Per canvis greus o modificacions en l'objecte, contingut o en l'execució del Conveni, que, a judici de BBVA o de l'Ajuntament, suposin de forma aïllada o conjuntament una alteració que pugui desvirtuar els objectius pretesos. Aquesta resolució no derivarà dret a cap indemnització per cap part.

Qualsevol de les Parts podrà instar la resolució anticipada del Conveni, per les següents causes:

- Quan la part contrària incompleixi qualsevol de les obligacions concretes en virtut del present Conveni.
- Si una d'elles realitza qualsevol acció que faci malbé la imatge, nom o prestigi de l'altra.

TRETZENA. Codi de Conducta i Anticorrupció.

Codi de Conducta. L'Ajuntament de Girona en el marc del seu Pla antifrau aprovat en sessió ordinària del Ple del dia 14 de març de 2022 declara que compleix i s'obliga a complir amb les disposicions del Codi de Conducta en matèria d'anticorrupció i amb les disposicions del Codi Ètic de Proveïdors del Grup BBVA vigents en cada moment.

Anticorrupció. L'Ajuntament de Girona declara i garanteix que: (i) compleix amb la Llei Aplicable en matèria de prevenció de la corrupció en totes les geografies on opera; (ii) rebutja qualsevol tipus d'acte de corrupció, inclòs el suborn i el tràfic d'influències o

DOCUMENT Conveni: Conveni Català	IDENTIFICADORS	
ALTRES DADES Codi de verificació CSV: 5VS4I-50OK7-LVA90 Data d'emissió: 6 de Juny de 2023 a les 8:59:38 Pàgina 7 de 8	SIGNATURES El document ha estat signat o aprovat per : 1.- Regidora delegada de Promoció Econòmica de l'AJUNTAMENT DE GIRONA. Signat 19/04/2023 18:15 2.- Secretari General de l'AJUNTAMENT DE GIRONA. Signat 24/04/2023 08:45	ESTAT SIGNAT



CÒPIA DEL DOCUMENT ORIGINAL (Ref.: 8412789_5VS4I-50OK7-LVA90_4B616F9E50B23DB4AFC20E07137C7077863910) generada amb l'aplicació informàtica Firmadoc. El document està SIGNAT. Mitjançant el codi de verificació podeu comprovar la validesa de la firma digital dels documents signats a l'adreça web: http://www.girona.cat/verificacio_signatura



similar, tant en el sector públic com en el privat; (iii) no té cap dada que li porti a sospitar que el present Conveni hagi sigut subscrit mitjançant un acte fraudulent o delictiu per part dels seus administradors, directius, empleats o tercers que actuen per compte dels anteriors; (iv) compta i mantindrà durant la vigència d'aquest Conveni, amb uns llibres i registres comptables i financers apropiats, precisos, amb un nivell de detall raonable i que compleixin en tot moment amb la Llei Aplicable.

L'Ajuntament de Girona comunicarà a BBVA, de forma immediata, qualsevol dada que posteriorment arribi al seu coneixement, pel que tingui indicis raonables que el present Conveni ha estat subscrit mitjançant l'acte fraudulent o delictiu citat en l'apartat anterior. El mateix farà si detecta un acte fraudulent o delictiu que es refereixi al compliment de les obligacions de cada part sota el present Conveni. En aquest cas, BBVA podrà portar a terme una auditoria al respecte.

Per la rellevància d'aquest supòsit, l'Ajuntament de Girona accepta que BBVA, de considerar raonablement acreditada la participació de l'Ajuntament de Girona o d'alguna persona relacionada amb ella en un acte fraudulent o delictiu, doni per acabada anticipadament tota relació contractual amb l'Ajuntament de Girona sorgida del present Conveni.

CATORZENA. Notificacions.

Tota notificació o qualsevol altra comunicació que pugui o hagi de fer-se segons el Conveni, es farà per escrit i de forma que permeti deixar constància del seu contingut i data de recepció.

Les comunicacions i notificacions entre les parts hauran de ser remeses als domicilis i a l'atenció de les següents persones:

Notificacions a l'Ajuntament de Girona:

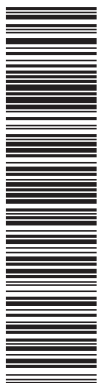
A l'atenció de la Sra. Glòria Planas Yanes, Regidora de Promoció Econòmica
Adreça: Carrer dels Banyoles, 17, CP 17004, Girona. Àrea de Promoció Econòmica
Email: gplana@ajirona.cat

Notificacions a BBVA:

A l'atenció de la Sra. Cristina Salas
Adreça: Pl. Antoni Maura, 6 – 08003 Barcelona
Email: cristina.salas@bbva.com

Qualsevol modificació en els domicilis o persones a efectes de notificacions haurà de ser immediatament comunicada a l'altra part d'acord amb les normes establertes en aquesta clàusula. En tant una part no hagi rebut notificació de tals canvis, les notificacions que aquesta realitzi conforme aquestes normes, d'acord amb les dades originàries, s'entendran correctament efectuades.

DOCUMENT Conveni: Conveni Català	IDENTIFICADORS	
ALTRES DADES Codi de verificació CSV: 5VS4I-50OK7-LVA90 Data d'emissió: 6 de Juny de 2023 a les 8:59:38 Pàgina 8 de 8	SIGNATURES El document ha estat signat o aprovat per : 1.- Regidora delegada de Promoció Econòmica de l'AJUNTAMENT DE GIRONA. Signat 19/04/2023 18:15 2.- Secretari General de l'AJUNTAMENT DE GIRONA. Signat 24/04/2023 08:45	ESTAT SIGNAT



QUINZENA. Jurisdicció.

Les parts es comprometen a intentar resoldre de manera amistosa qualsevol desacord que pugui sorgir en el desenvolupament, interpretació o compliment del present Conveni. En cas de no ser possible una solució amigable i resultar procedent litigi judicial, ambdues parts es sotmeten als jutjats i tribunals de Girona.

I en prova de conformitat ambdues parts signen el present document.

Firmado por ***7317**
JOSE BALLESTER (R:
****6516*) el día
19/04/2023 con un

Glòria Plana i Yanes
Regidora de Promoció Econòmica
Ajuntament de Girona

José Ballester Llamazares
Director Territorial a Catalunya
Banco Bilbao Vizcaya Argentaria SA

José Ignacio Araujo Gómez
Secretari General
Ajuntament de Girona